

Domstolens dom (stora avdelningen) av den 5 maj 2015 – Konungariket Spanien mot Europaparlamentet, Europeiska unionens råd

(Mål C-146/13) ⁽¹⁾

(Talan om ogiltigförklaring — Genomförande av fördjupat samarbete — Upprättande av ett enhetligt skydd enligt ett patent — Förordning (EU) nr 1257/2012 — Artikel 118 första stycket FEUF — Rättslig grund — Artikel 291 FEUF — Delegering av befogenheter till organ utanför Europeiska unionen — Principerna om unionsrättens autonomi och om dess enhetliga tillämpning)

(2015/C 213/07)

Rättegångsspråk: spanska

Parter

Sökande: Konungariket Spanien (ombud: E. Chamizo Llatas och S. Centeno Huerta)

Svarande: Europaparlamentet (ombud: M. Gómez-Leal, M. Dean och U. Rösslein), Europeiska unionens råd (ombud: T. Middleton, F. Florindo Gijón, M. Balta och L. Grønfeldt)

Parter som har intervenerat till stöd för svarandena: Konungariket Belgien (ombud: C. Pochet, J.-C. Halleux och T. Materne), Republiken Tjeckien (ombud: M. Smolek och J. Vlácil), Konungariket Danmark (ombud: C. Thorning och M. Wolff), Förbundsrepubliken Tyskland (ombud: T. Henze, M. Möller och J. Kemper), Republiken Frankrike (ombud: G. de Bergues, F.-X. Bréchet, D. Colas et N. Rouam), Storhertigdömet Luxemburg, Ungern (ombud: M. Fehér och K. Szíjjártó), Konungariket Nederländerna (ombud: M. Bulterman och J. Langer), Konungariket Sverige (ombud: A. Falk, C. Meyer-Seitz och U. Persson), Förenade kungariket Storbritannien och Nordirland (ombud: M. Holt biträdd av J. Stratford, QC, och T. Mitcheson, barrister), Europeiska kommissionen (ombud: I. Martínez del Peral, T. van Rijn, B. Smulders och F. Bulst)

Domslut

- 1) Talan ogillas.
- 2) Konungariket Spanien ska bära sina rättegångskostnader och ersätta de kostnader som uppkommit för Europaparlamentet och Europeiska unionens råd.
- 3) Konungariket Belgien, Republiken Tjeckien, Konungariket Danmark, Förbundsrepubliken Tyskland, Republiken Frankrike, Storhertigdömet Luxemburg, Ungern, Konungariket Nederländerna, Konungariket Sverige, Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland och Europeiska kommissionen ska bära sina rättegångskostnader.

⁽¹⁾ EUT C 171, 15.6.2013.

Domstolens dom (stora avdelningen avdelningen) av den 5 maj 2015 – Konungariket Spanien mot Europeiska unionens råd

(Mål C-147/13) ⁽¹⁾

(Talan om ogiltigförklaring — Genomförande av fördjupat samarbete — Enhetligt patent — Förordning (EU) nr 1260/2012 — Översättningsarrangemang — Icke-diskrimineringsprincipen — Artikel 291 FEUF — Delegering av befogenheter till organ utanför Europeiska unionen — Artikel 118 andra stycket FEUF — Rättslig grund — Principen om unionsrättens autonomi)

(2015/C 213/08)

Rättegångsspråk: spanska

Parter

Sökande: Konungariket Spanien (ombud: E. Chamizo Llatas och S. Centeno Huerta)

Svarande: Europeiska unionens råd (ombud: T. Middleton, F. Florindo Gijón, M. Balta et L. Grønfeldt)

Parter som har intervenerat till stöd för svaranden: Konungariket Belgien (ombud: C. Pochet, J.-C. Halleux och T. Materne), Republiken Tjeckien (ombud: M. Smolek och J. Vlácil), Konungariket Danmark (ombud: C. Thorning och M. Wolff), Förbundsrepubliken Tyskland (ombud: T. Henze, M. Möller och J. Kemper) Republiken Frankrike (ombud: G. de Bergues, F.-X. Bréchet, D. Colas och N. Rouam), Storhertigdömet Luxemburg, Ungern (ombud: M. Fehér och K. Szíjjártó), Konungariket Nederländerna (ombud: M. Bulterman och J. Langer), Konungariket Sverige (ombud: A. Falk och C. Meyer-Seitz), Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland (ombud: M. Holt biträdd av J. Stratford, QC, och T. Mitcheson, barrister), Europaparlamentet (ombud: M. Gómez-Leal, U. Rösslein och M. Dean), Europeiska kommissionen (ombud: I. Martínez del Peral, T. van Rijn, B. Smulders och F. Bulst)

Domslut

- 1) *Talan ogillas.*
- 2) *Konungariket Spanien ska bära sina rättegångskostnader och ersätta de rättegångskostnader som uppkommit för Europeiska unionens råd.*
- 3) *Konungariket Belgien, Republiken Tjeckien, Konungariket Danmark, Förbundsrepubliken Tyskland, Republiken Frankrike, Storhertigdömet Luxemburg, Ungern, Konungariket Nederländerna, Konungariket Sverige, Förenade konungariket Storbritannien och Nordirland, Europaparlamentet och Europeiska kommissionen ska bära sina rättegångskostnader.*

⁽¹⁾ EUT C 171, 15.6.2013.

Domstolens dom (stora avdelningen) av den 28 april 2015 – T & L Sugars Ltd, Sidul Açúcares, Unipessoal Lda mot Europeiska kommissionen, Republiken Frankrike, Europeiska unionens råd

(Mål C-456/13 P) ⁽¹⁾

(Överklagande — Talan om ogiltigförklaring — Artikel 263 fjärde stycket FEUF — Rätt att väcka talan — Talerätt — Fysiska eller juridiska personer — Regleringsakt som inte medför genomförandeåtgärder — Rättsakt som berör klagandena personligen — Rätt till ett effektivt domstolsskydd — Undantagsåtgärder avseende utsläppande på unionsmarknaden av socker och isoglukos utöver kvoterna — Regleringsåret 2010/2011)

(2015/C 213/09)

Rättegångsspråk: engelska

Parter

Klagande: T & L Sugars Ltd, Sidul Açúcares, Unipessoal Lda (ombud: D. Waelbroeck, avocat, D. Slater, Solicitor)

Övriga parter i målet: Europeiska kommissionen (ombud: P. Ondrůšek och P. Rossi), Republiken Frankrike (ombud: G. de Bergues, D. Colas och C. Candat), Europeiska unionens råd (ombud: É. Sitbon och A. Westerhof Löfflerová)